

## **PROTOKOLL 05/2017**

über die **öffentliche Sitzung** des Gemeinderates der Marktgemeinde Orth an der Donau am  
Dienstag, dem 30. Mai 2017 im Gemeindeamt Orth an der Donau.

Beginn: 19:35 Uhr

Ende: 21:45 Uhr

### **ANWESENDE:**

Bgm. Johann Mayer als Vorsitzender

### **GESCHÄFTSFÜHRENDE GEMEINDERÄTE:**

Vzbgm. Mag. Elisabeth Wagnes, Markus Bauer, Josef Drabits, Franz Krammer, Johann Wittmann,  
Günther Zehetbauer MBA

### **GEMEINDERÄTE:**

Wolfgang Bogner (ab 19:50h), Wilhelm Bressler, Claudia Drabits, Brigitte Humer, Andreas  
Javorsky, Eveline Kaider, Gerald Kucera, Michael Kvasnicka, Hermine Merkatz, Ing. Markus  
Nikowitsch, Roman Zöhrer

### **ENTSCHULDIGT:**

Josef Forstner, Markus Ripfl, Herbert Weninger

**SCHRIFTFÜHRER:** Mag. Franz Kratschinger

### **Tagesordnung:**

1. Vorstellung Konzept Sanierung NMS – Orth an der Donau
2. Protokolle der letzten Sitzung
3. Bericht Prüfungsausschuss vom 3.5.2017
4. Innovative klimafreundliche Mobilität f. Regionen, Städte, u. Gemeinden – Radweg
5. Darlehensaufnahmen KIGA Zubau
6. Darlehensaufnahme TBE Zubau
7. Subventionsansuchen Event Bikers
8. Subventionsansuchen Volleyball Donauauen
9. Hort – tlw. Heizungsleitungen erneuern und Unterputzverlegung
10. Auftragsvergabe Kanalsanierungen Kirchenplatz - Uferstraße
11. Zustimmung eingeschränkte Zulassung Sondertransporte
12. Statutenänderung - Schulgeldanpassung Musikschule
13. Kaufansuchen Baugrundstück Industriegebiet Greiner Möbel u. Objekteinrichtungen GmbH
14. Auftragsvergaben KIGA und TBE Zubau Kinderfahrzeugfahrbahn
15. Personalangelegenheiten

Punkt 15 in nicht öffentlicher Sitzung

Der Vorsitzende begrüßt die anwesenden Gemeinderäte, stellt die Beschlussfähigkeit fest und eröffnet die Sitzung.

### **1. Vorstellung Konzept Sanierung NMS – Orth an der Donau**

DI Schneider und Vzbgm. Wagnes stellen die Studie betreffend der Sanierung der NMS inklusive der Bestands- und Gebäudeanalyse, Konzeptplanung, des Maßnahmenkataloges, der Gewerkekostenschätzung etc. vor. Die Studie zeigt die Kosten für die Errichtung eines Lifts, die Schaffung einer Fluchtstiege sowie die weiteren dem Stand der Technik nötigen Adaptionen. Bewertet wurde auch den Turnsaal abzurechnen und durch einen neuen zu ersetzen. Eine Sanierung wird auf ca. € 6,36 Mio (inkl. MWSt) geschätzt. Ein Neubau würde auf ca. € 8,5 Mio (inkl. MWSt), zuzüglich ca. € 360.000,- Abbruchkosten für den Altbau, kommen. Da der Finanzierungsbedarf sehr hoch ist wurden Finanzierungsgespräche mit dem Land NÖ geführt und es sind weitere Abstimmungsgespräche mit den beteiligten Gemeinden geplant. *GR Bogner trifft während des Vortrages um 19:50h ein.*

### **2. Protokolle der letzten Sitzung**

Von GGR M. Bauer wurden folgende 3 Änderungswünsche zum Protokoll eingebracht (siehe Beilage).

Folgende Änderungen/Ergänzungen wurden vorgeschlagen:

Bei Punkt 2 Zwischenbericht – Mietvereinbarungen – Meierhof:

Einnahmen 2017 wird in Einnahmen 2016/17

Ausgaben 2017 wird in Ausgaben 2016/17 geändert.

Beim Satz.... Die Errichtungskosten können seriöser Weise erst nach der endgültigen Abrechnung....werden die Wörter „seriöser Weise“ gestrichen.

Die Förderungseinnahmen stehen mit den richtigen Beträgen im Protokoll und können einstimmig so belassen werden; die Beträge wurden gemeinsam anhand des im Internet abrufbaren Rechnungsabschlusses nochmals nachgerechnet und erklärt.

### **3. Bericht Prüfungsausschuss vom 3.5.2017**

Vom Prüfungsausschuss wurde eine angekündigte Prüfung am 3.5.2017 durchgeführt. Es erfolgte die Prüfung der Bargeld und Kassenbestände sowie die Arbeitseinteilungen Bauhof (siehe Beilagen Aufzeichnungen Winterdienst, GVU, Schulen, schlossORTH, Schmutzstunden, Mehrdienstleistungen, Zeitausgleich, Arbeitszeitaufzeichnungen, Wochenplan, etc.). Es gab keine Beanstandungen.

### **4. Innovative klimafreundliche Mobilität f. Regionen, Städte, u. Gemeinden – Radweg**

Die anteiligen Kosten für die Errichtung des Radweges auf der ehemaligen Bahntrasse Richtung Breitstetten belaufen sich für Orth auf ca. € 180.000,00 – € 200.000,00. Bei klimaaktiv soll für dieses Projekt um Förderung angesucht werden – Innovative klimafreundliche Mobilität f. Regionen, Städte, und Gemeinden und Bgm. Mayer stellt daher den Antrag die Förderung für die Radwegherstellung einzureichen. Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

### **5. Darlehensaufnahmen KIGA Zubau**

Für den Kindergarten Zubau soll ein Darlehen in der Höhe von € 250.000,- mit einer Laufzeit von 25 Jahren aufgenommen werden. Die Darlehensaufnahme soll aufgrund des Angebotsvergleiches an die Marchfelder Bank mit einem derzeitigem Gesamtzinssatz 0,66% (6 Monatseuribor derzeit mit 0 angesetzt + 0,66% Aufschlag) vergeben werden. (Es wurden 6 Angebote angefordert; 4 wurden abgegeben) Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

### **6. Darlehensaufnahme TBE Zubau**

Für den TBE Zubau soll ein Darlehen in der Höhe von € 350.000,- mit einer Laufzeit von 25 Jahre aufgenommen werden. Die Darlehensaufnahme soll aufgrund des Angebotsvergleiches an die

Marchfelder Bank mit einem derzeitigem Gesamtzinssatz 0,66% (6 Monatseuribor derzeit mit 0 angesetzt + 0,66% Aufschlag) vergeben werden. (Es wurden 6 Angebote angefordert; 4 wurden abgegeben) Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

#### **7. Subventionsansuchen Event Bikers**

Die Event Biker Orth an der Donau suchen um Subvention für den Ersatz des Ofens an. Die Kosten belaufen sich auf € 2.450,00. Für den Ankauf soll eine Subvention in der Höhe von € 1.300,00 gewährt werden. Antrag Bgm. Mayer. Mehrstimmige Annahme.

16 Fürstimmen (J. Mayer, E. Wagnes, M. Bauer, F. Krammer, J. Wittmann, G. Zehetbauer, W. Bogner, W. Bressler, C. Drabits, B. Humer, A. Javorsky, E. Kaider, G. Kucera, M. Kvasnicka, M. Nikowitsch, R. Zöhrer)

2 Stimmenthaltungen (J. Drabits, H. Merkatz)

#### **8. Subventionsansuchen Volleyball Donauauen**

Der Verein „Volleyball Donauauen“ sucht um Subvention für die Miete der Turnsaalhallenkosten an. Es sollen ca. 64,3 % der Kosten (entsprechend des Anteils der Orther Teilnehmer) in der Höhe von € 720,- gewährt werden. Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

#### **9. Hort – tlw. Heizungsleitungen erneuern und Unterputzverlegung**

*GGR J. Drabits verlässt den Saal (21:15h).*

Für die teilweise Erneuerung der Heizungsleitungen sowie deren Verlegung unter Putz für den Hort sollen von den 2 eingelangten Angeboten (Steiner und Drabits) die Arbeiten an den Billigstbieter Fa. Steiner in der Höhe von € 7.963,14 (inkl. MWSt) vergeben werden. Bedeckung durch Überschuss von 2016. Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

*GGR J. Drabits betritt den GR-Saal (21:18h).*

#### **10. Auftragsvergabe Kanalsanierungen Kirchenplatz – Uferstraße**

Für die Kanalsanierungen Kirchenplatz - Uferstraße wurden vom Büro DI Denk Angebote von Fa. Quabus, Fa. RTI und Fa. Swietelsky eingeholt und verglichen. Die Arbeiten sollen an den Billigstbieter Fa. Quabus GmbH in der Höhe von € 65.983,66 (exkl. MWSt) vergeben werden. Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

#### **11. Zustimmung eingeschränkte Zulassung Sondertransporte**

Die Marktgemeinde Orth an der Donau erteilt die Erlaubnis zur Benutzung sämtlicher im Gemeindegebiet gelegener Gemeindestraßen mit landwirtschaftlichen Fahrzeugen und damit verbundenen Geräten, welche über eine eingeschränkte Zulassung durch Bescheid des Landeshauptmannes von Niederösterreich gemäß § 39 KFG 1967, BGBl. Nr. 267/1967 i.d.g.F. verfügen.

Alle im Bescheid des Landeshauptmannes von Niederösterreich erteilten Auflagen für die Benützung von Straßen mit öffentlichem Verkehr (Muster beiliegend), sind sinngemäß auch auf Gemeindestraßen einzuhalten. Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

#### **12. Statutenänderung - Schulgeldanpassung Musikschule**

Die Statuten hinsichtlich des Schulgeldes der Musikschule Orth an der Donau sollen nach kurzer Erörterung entsprechend dem folgenden Vorschlag angepasst werden.

## § 13

### Schulgeld, Ermäßigungen

- (5) Der Schulkostenbeitrag wird als Jahresbetrag für 10 Monate (September bis Juni) angegeben. Dieses Schulgeld wird in jeweils einer Semesterrate, einzuzahlen im **Wintersemester bis 30. November**, im **Sommersemester bis 30. April**, per Erlagschein eingehoben. Für jeden weiteren Schüler pro Familie kann die Einzahlfrist um jeweils einen Monat verlängert werden (letztmöglichster Termin: Semesterende!). Das Schulgeld beträgt, entsprechend den jeweiligen Bestimmungen des NÖ Musikschulplans und des NÖ MSG 2000 i. d. g. F..

**a) für minderjährige Schüler (bis zum vollendeten 24. Lebensjahr) aus Orth an der Donau und für Schüler aus Gemeinden, die an die Musikschule Zuschüsse leisten, derzeit jährlich:**

Einzelunterricht E 50 (50 Min.):	620,-€	(+530,-€)*
Einzelunterricht E 40 (40 Min.):	510,-€	(+430,-€)*
Einzelunterricht E 25 (25 Min.):	355,-€	(+270,-€)*
Gruppenunterricht mit 2 Schülern G 2 (50 Min.):	350,-€	(+270,-€)*
Gruppenunterricht mit 3 Schülern G 3 (50 Min.):	290,-€	(+205,-€)*
Kurs-/Klassenunterricht ab 4 Schülern K (50 Min.)	215,-€	(+185,-€)*
Musikalische Früherziehung/Musikgarten:	210,-€	(+185,-€)*
Instrument. Klassenmusikunterricht in Volks- od. Hauptschule sowie Ensembleunterricht ab 6 Schülern	150,-€	(+130,-€)
Einzel-Musiktheragogik® E 50:	900,-€	(+780,-€)*
Einzel-Musiktheragogik® E 25:	495,-€	(+395,-€)*
Gruppen- Musiktheragogik® G 2:	495,-€	(+395,-€)*
Gruppen- Musiktheragogik® G 3:	380,-€	(+310,-€)*
Gruppen- Musiktheragogik® K:	260,-€	(+215,-€)*

\*Für auswärtige Schüler, deren Wohnsitzgemeinden keine Zuschüsse an die Musikschule leisten, erhöht sich zur Kostendeckung das Schulgeld um den oben in Klammer angeführten Betrag (Kostendeckungsbeitrag).

**b) für erwachsene Schüler im Einzel- und Kleingruppenunterricht ab dem vollendeten 24. Lebensjahr (Stichtag 30.10.):**

Einzelunterricht E 50 (50 Min.):	1.999,-€
Einzelunterricht E 40 (40Min.):	1.650,-€
Einzelunterricht E 25 (25 Min.):	1.100,-€
Gruppenunterricht mit 2 Schülern G 2 (50 Min.):	1.100,-€
Gruppenunterricht mit 3 Schülern G 3(50 Min.):	850,-€
Kurs- oder Klassenunterricht ab 4 Schülern K (50 Min.)	530,-€
Ensembleunterricht ab 6 Schülern (50 Min.)	370,-€

Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

### 13. Kaufansuchen Baugrundstück Industriegebiet Greiner Möbel u. Objekteinrichtungen GmbH

Bgm. Mayer teilt mit, dass von Fa. Greiner noch zusätzliche Unterlagen angefordert wurden und diese noch nicht vorliegen. Daher soll der Tagesordnungspunkt heute abgesetzt werden und nach Vorliegen der Unterlagen im Gemeinderat behandelt werden.

### 14. Auftragsvergaben KIGA und TBE Zubau Kinderfahrzeugfahrbahn

Für den Kindergarten soll wieder eine Kinderfahrzeugbahn geschaffen werden, da die bestehende Bahn für den Zubau entfernt werden musste. Die Arbeiten sollen von der Teerag-Asdag Hochbau Burgenland GmbH zu Kosten von € 10.231,33 (exkl. MWS) durchgeführt werden. Es wurde im Gemeindevorstand einstimmig zugestimmt, dass für die zeitgerechte Fertigstellung die Arbeiten ev.

bereits vor der GR-Sitzung durchgeführt werden können, um den straffen Zeitplan des Zubaus einzuhalten. Antrag Bgm. Mayer. Einstimmige Zustimmung.

### **15. Personalangelegenheiten**

Dieser Tagesordnungspunkt wird im nicht öffentlichen Teil behandelt

#### **Allfälliges**

Bgm. Mayer berichtet über die ausgezeichneten Erfolge von Hr. Mathias Zatschkowitsch bei der Kegelweltmeisterschaft (2x Goldmedaille, 1x Silbermedaille).

Der Vorsitzende dankt für die Teilnahme und schließt die Gemeinderatssitzung.

Dieses Protokoll wurde in der Sitzung des Gemeinderates vom ..... genehmigt und gefertigt:

Bürgermeister:

Schriftführer:

ÖVP-Fraktion:

FPÖ-Fraktion:

SPÖ-Fraktion: